

教署辦小學生戶外教育營 利用大自然環境配合課程

教育司署在新界及離島六處地點辦理小學學童戶外教育營，藉以利用大自然環境，增進學生群體生活的經驗，及使學校課程在戶外營環境下互相配合。

這些教育營已於本月十一日開始辦理。從該日起至明年七月六日止，逢星期一至星期五舉辦，每一營營期為五日四夜。

該六個營地為香港明愛中心屬下的長洲明愛明暉營、香港遊樂場協會屬下的銀礦灣戶外康樂營、女青年會屬下的大嶼山女青年會青年營、青年會屬下的烏溪沙青年新邨、救世軍屬下的馬灣青年營及宣道會屬下的上水基督教宣道園。

各小學現可通過教育司署體育組，申請參加戶外教育營，學童參加前必須先取得家長之書面許可。

教育司署除負責支付隨隊教師之全部膳宿費用外，並代參加教育營學生支付全部膳宿費用之百分之四十。學童本身繳交的費用將大約為二十元或比二十元稍多之數目，但費用多少，純視乎所參加之營地而定。

每一隨隊教師負責看顧四十名學生。

參加戶外教育營的學童，上午在營內上課，學習隨隊教師特備的課程，下午則外出遊覽、參觀、玩球、遊戲及游泳等。晚上則參加土風舞、團體遊戲、營火會、電影會及其他活動。

下午及晚上的節目由營地職員負責，並由隨隊教師協助。

各營地均備有床、床單、毛氈及枕頭等。學童則須帶備適當的衣服、個人衛生用具及體育服裝。

銅鑼灣停水時間

水務署今日宣佈銅鑼灣部份樓宇將於本星期三（十月十八日）晚上十一時起，暫停供應食水七小時，以便該署進行測漏工作。

受影響樓宇係在電氣道、留仙街、興發街及海傍之範圍內，並包括銅鑼灣裁判司署、維多利亞公園及香港電燈公司北角發電站。

人民入境事務處

受訓人員結業操

編輯注意：

人民入境事務處將於星期三（十月十八日）上午九時三十分，假跑馬地體育路皇家香港團隊操場舉行受訓人員結業檢閱典禮，並由立法局非官守議員何錦輝博士主持檢閱。

受訓結業人員計有人民入境事務助理主任五人、人民入境事務員三十八人及人民入境事務助理員七人。

歡迎派員訪攝。

社會署署長李春融主持
白田兒童訓練中心開幕

社會福利署署長李春融將於明日（星期二）下午三時主持白田兒童訓練中心開幕典禮。

該中心設於上白田新邨第十三座地下，由香港心理衛生會辦理，為居於該中心內或在日間到該中心的一百名六歲至十六歲兒童，提供訓練。

編輯注意：敬請派員訪攝。

葵涌焚化爐明日啓用
立法局議員羅保主禮

編輯注意：

立法局非官守議員羅保將於明日（星期二）下午三時主持葵涌焚化爐啓用儀式。

敬請派員訪攝是項儀式。葵涌焚化爐位於葵泰路，貨櫃碼頭附近。

工務司署已安排兩部專車（A M 二〇六五及 A M 二〇六六）接送記者。新聞界代表如欲乘搭專車，請於下午一時四十分前，抵達花園道美利大廈工務司署地下詢問處外面之停車場，等候出發。兩車定於下午一時四十五分正，由美利大廈開出，前往葵涌。

屆時工務司署宣傳組人員將會到場協助採訪。